

Số: 28/2018/QĐST- DS

Bắc Ninh, ngày 23 tháng 5 năm 2018.

**QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các Điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm;

Xét thấy: Ngày 23/5/2018, nguyên đơn là Công ty **TNHH MTV PYUNG AHN VINA** do ông **HONG SUNG YONG** – Tổng giám đốc đại diện có đơn rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện quy định tại điểm c khoản 1, Điều 217 Bộ luật tố tụng dân sự và được Tòa án chấp nhận.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 75/2018/TLST - DS ngày 08 tháng 5 năm 2018 về việc “Tranh chấp hợp đồng thuê nhà”, giữa:

Nguyên đơn: Công ty TNHH MTV PYUNG AHN VINA

Địa chỉ: Lô III -1.2, đường D3, Khu công nghiệp Quế Võ 2, Ngọc Xá, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh.

Do ông **HONG SUNG YG** – Tổng giám đốc đại diện.

Người phiên dịch: Bà Hoàng Quỳnh A, sinh năm 1992.

CMND số 125544040 do Công an Bắc Ninh cấp ngày 12/11/2009.

Địa chỉ: Đào Viên , Quế Võ, Bắc Ninh.

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1963.

Ông Nguyễn Văn S, sinh năm 1964

HKTT: Khu T, phường K, thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: Đương sự có quyền yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án theo quy định của pháp luật.

Về án phí: Hoàn trả Công ty TNHH MTV PYUNG AHN VINA 500.000đ (Năm trăm nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí đã nộp tại biên lai thu số AA/2017/0000845 ngày 08/5/2018 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- VKSND T.p Bắc Ninh
- Lưu hồ sơ vụ án

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Lan Hương